

**KREM PISTACJOWY (ORZECZY PISTACJOWE 45 %)
(BEZ DODATKU CUKRU I BEZ OLEJU PALMOWEGO) /
PISTACHIO SPREAD (PISTACHIO NUTS 45 %)
(NO ADDED SUGAR AND NO PALM OIL)**

**SPECYFIKACJA WYROBU
/ PRODUCT SPECIFICATION**

Produkt / <i>Product</i>	Krem pistacjowy (45 % orzechy pistacjowe) (bez dodatku cukru i bez oleju palmowego) <i>Pistachio spread (45 % pistachio nuts)(no added sugar and no palm oil)</i>	
Charakterystyka produktu / <i>Product characteristics</i>	Kolor / <i>Colour</i>	złocistobrazowy do brązowozielonego / <i>golden brown to brown green</i>
	Konsystencja / <i>Consistency</i>	w temp. 20 °C smarowna, możliwe rozwarstwienie/ <i>in 20 °C spreadable, acceptable delamination</i>
	Zapach / <i>Smell</i>	typowy pistacjowy/ <i>typical, pistachio</i>
	Smak / <i>Taste</i>	typowy, słono - słodki, pistacjowy/ <i>typical, salty-sweet, pistachio</i>
Forma opakowania / <i>Form of packaging</i>	Zgodnie z aktualną ofertą handlową w tym: <i>In accordance with current trade offer, that is:</i>	➤ 1 kg wiaderko/ <i>plastic bucket</i> ➤ 480 g, 0,5 kg wiaderko/ <i>plastic bucket</i> ➤ 180 g, 200 g, 300g, 430 g słoik/ <i>jar</i>
	Wszystkie opakowania posiadają atesty do kontaktu z żywnością. <i>All packing materials have valid food contact certificates.</i>	
Składniki / <i>Ingredients</i>	Pasta pistacjowa 45 %, substancja słodząca (maltitole), oleje roślinne (shea, kokosowy, słonecznikowy) w zmiennych proporcjach, sól morską jodowaną (sól morską, substancja wzbogacająca (jodan potasu)), emulgator (lecycyny). Produkt może zawierać inne orzechy, mleko, soję, zboża zawierające gluten. <i>Pistachio paste 45 %, sweetener (maltitols), vegetable oils (shea, coconut, sunflower) in varying proportions, sea salt iodized (sea salt, enriching (potassium iodate)), emulsifier (lecithins).</i> <i>Product may contain other nuts, milk, soya, cereals containing gluten.</i>	
Wartość odżywcza produktu w 100 g (obliczeniowa) / <i>Nutritional Values per 100 g (computational)</i>	Wartość energetyczna (obliczeniowa) <i>Energy value (computational)</i>	2341 kJ / 566 kcal
	Tłuszcz / <i>Fat</i>	46 g
	w tym kwasy tłuszczowe nasycone / <i>of which saturates</i>	14 g
	Węglowodany / <i>Carbohydrate</i>	38 g
	W tym cukry / <i>of which sugars</i>	3,5 g
	W tym poliole / <i>of which polyols</i>	30 g
	Błonnik / <i>Fibre</i>	4,6 g
	Białko / <i>Protein</i>	9,8 g
	Sól / <i>Salt</i>	0,26 g
Okres trwałości / <i>Shelf life</i>	10 miesięcy od daty produkcji. Data przydatności – nadruk na opakowaniu. Zróżnicowanie barwy i smaku produktu jest cechą naturalną – wynika ze zróżnicowania cech past pistacjowych. Zmiana konsystencji nie stanowi wady produktu. W przypadku zmiany konsystencji (w tym rozwarstwienia) przywrócić jednorodność poprzez lekkie ogrzanie (zalecana temp. 35-45°C), wymieszanie i schłodzenie do 10-12°C. /10 months from production date. Expiry date printed on the package. Variation in the color and taste of the product is a natural feature - it results from the different characteristics of pistachio pastes. The change in consistency is not a product defect. In case of change of consistency (including	

	<i>delamination), restore homogeneity by slightly heating (recommended temperature 35-45 ° C), mixing and cooling to 10-12°C.</i>
Magazynowanie, / <i>Warehousing</i>	Przechowywać w miejscu przewiewnym, zacienionym, suchym (wilgotność do 75%), w temperaturze pokojowej (18-22°C). Pomieszczenia winny być czyste, wolne od szkodników, owadów oraz obcych zapachów. <i>Warehousing in a place with air flow and access, shaded, dry (maximum humidity up to 75%), at room temperature (18-22°C). Storage facilities should be clean, free from any vermin, insects and foreign smells.</i>
Transportowanie i krótkotrwałe składowanie/ <i>Transport and short-term storage</i>	Dopuszczalny transport i krótkotrwałe składowanie podczas transportu w temperaturze do 25°C./ <i>A temperature of up to 25°C is allowed - for transport and short-term storage during the transport.</i>
Przeznaczenie konsumenckie / <i>Consumer destination</i>	Produkt do bezpośredniego spożycia. (w przypadku niejednorodności stosować się do wskazań podanych wyżej). Produkt zawiera orzechy pistacjowe. Może zawierać mleko, inne orzechy, soję, zboża zawierające gluten. <i>Product for direct consumption. (in case of heterogeneity, follow the instructions given above). Product contains pistachio nuts. May contain milk, other nuts, soya, cereals containing gluten.</i>
Przeciwwskazania / <i>Contraindications</i>	Uczulenie na w/w alergeny i nietolerancja produktu. Produkt niepasteryzowany, podobnie jak inne produkty spożywcze powinien być spożywany zgodnie z zasadami diety zrównoważonej, zróżnicowanej, dostosowanej do wieku konsumenta. <i>Allergies to any of the above-mentioned allergens and product intolerance. Product not pasteurized, similar to other food products, should be consumed according with the principles of a balanced and varied diet adjusted to consumer's age.</i>
Deklaracja GMO: Produkt <u>nie powstaje</u> na bazie surowców modyfikowanych genetycznie w rozumieniu przepisów prawnych dotyczących GMO (rozporządzenie 1829/2003/CE i 1830/2003/CE). GMO Declaration: <i>The product is <u>not produced</u> from genetically modified raw materials within the meaning of legal provisions on GMOs (Regulation 1829/2003/CE and 1830/2003/CE).</i>	
Deklaracja dot. promieniowania jonizującego Produkt <u>nie został poddany</u> napromieniowaniu promieniowaniem jonizującym. Declaration of ionizing radiation <i>The product <u>has not been</u> irradiated with ionizing radiation.</i>	
Uwagi dotyczące etykietowania / Remarks regarding labeling Ze względu na deklarację- bez dodatku cukru- obowiązkowa informacja: Zawiera naturalnie występujące cukry. Ze względu na dodatek alkoholi wielowodorotlenowych etykieta musi zawierać informację: Spożycie w nadmiernych ilościach może mieć efekt przeczyszczający. Ze względu na dodatek substancji słodzących obok nazwy środka spożywczego należy umieścić informację: Zawiera substancję słodzącą. <i>Due to the declaration - no added sugar - mandatory information: Contains naturally occurring sugars.</i> <i>Due to the addition of polyhydric alcohols, the label must contain the information: Excessive consumption may produce laxative effects.</i> <i>Due to the addition of sweeteners, the following information should be placed next to the name of the food: With sweetener.</i>	

Specyfikacja została utworzona na podstawie / Specification was issued on the basis of:

▲ Specyfikacji od dostawców / Suppliers' specifications

Odpowiada prawu żywnościowemu obowiązującego w Polsce oraz w UE. /

It corresponds to food regulations in Poland and EU.

SPECYFIKACJA PRODUKTU

Nazwa produktu: KADAYIF

Składniki:

- Mąka pszenna: 39,42%
- Woda: 60,45%
- Sól: 0,13%

Wartości odżywcze (100 g):

- Energia: 1390 kJ / 330,85 kcal
- Tłuszcz: 0,65 g (nasycone: 0,1 g)
- Węglowodany: 75 g (cukry: 0 g)
- Błonnik: 4,5 g
- Białko: 4 g
- Sól: 0,1 g

Pochodzenie: Turcja

Ostrzeżenie o alergenach: Zawiera gluten

SPECYFIKACJA PRODUKTU

Opis produktu:

- Cienkie ciasto z mąki i wody, pieczone na chrupko
- Kolor: Złotobrązowy
- Smak: Typowy dla kadayif
- Zapach: Typowy dla kadayif
- Tekstura: Chrupiąca

Warunki przechowywania: Przechowywać w temperaturze pokojowej, unikać bezpośredniego światła słonecznego i wilgoci.

Okres przydatności do spożycia: 24 miesiące

Warunki transportu: Transport w temperaturze pokojowej.

Sposób spożycia: Gotowe do bezpośredniego spożycia.

Informacje o alergenach: Zawiera gluten. Nie zawiera jaj, mleka, orzechów, soi, skorupiaków, ryb, sezamu, selera, gorczycy.

SPECYFIKACJA PRODUKTU

Opakowanie:

- Wewnętrzne: PE
- Zewnętrzne: Karton 390x390x340 mm

Nadaje się dla wegetarian i wegan. Nieodpowiednie dla osób z celiakią.

Strona 3 z 4

SPECYFIKACJA PRODUKTU

Produkt zgodny z europejskimi normami bezpieczeństwa żywności.

Data wydania: 12.07.2024

Data rewizji: 19.12.2024

Numer rewizji: 01

Strona 4 z 4

ÜRÜN SPEKT FORMU
(MATERIAL SPECIFICATION FORM)

Name of the Product : KADAYIF

Ingredients/recipe:

Wheat flour 39,42%

Water 60,45%

Salt: 0,13%

Nutritional Values (100 GR)

Energy, 1390 kj/ 330,85 kcal

Fat, 0.65

Saturated Fat, 0,1

Carbonhydrate, 75

Sugar (g) 0

Fiber (g) 4,5

Protein, (g) 4

Salt, (g) 0,1

Business Registration No: TR-42-K-029696

COUNTRY OF ORİĞİN: TURKEY

ALLERGEN WARNING: CONTAINS GLUTEN

SP-001

PRODUCT SPECIFICATION

PRODUCT GROUP	KADAYIF		
PRODUCT NAME	PUDDING KADAYIF		
PRODUCT DESCRIPTION			
Description	Thin dough made with flour and water. baked crispy		
Colour	Golden Brown		
Taste	Typical, kadayif,		
Smell	Typical, kadayif smell		
Texture	Crunchy		
INGREDIENTS	Wheat Flour. Water, Salt (Contains Gluten)		
ORIGIN of INGREDIENTS	Wheat Flour (Türkiye), Water (Türkiye), Salt (Türkiye)		
MICROBIOLOGICAL VALUES	Microorganisms	Limits	
		m	M
	Coliform (cfu/g)	10 ¹	10 ²
NUTRITIONAL INFORMATION	Nutrition Facts	Per 100 g	
	Energy (kcal / kj)	330,85/ 1390	
	Fat (g)	0,65	
	Saturated Fatty Acids (g)	0,1	
	Un saturated Fatty Acids	0,55	
	Mono unsaturated fatty acids	0,15	
	Poly unsaturated fatty acids	0,40	
	Carbohydrate (g)	75	
	Sugar (g)	0	
	Protein (g)	4	
	Dietary Fiber (g)	4,5	
	Salt (mg)	0,1	
SHELF LIFE	In Original Package : 24 months (when stored at ambient temperature)		

STORAGE CONDITIONS	Ambient storage. Prevent from direct sunlight and store away from foreign odours, water and humidity.
--------------------	---

SP-001

PRODUCT SPECIFICATION

DISTRIBUTION CONDITIONS	Ambient transport.			
INTENDED CONSUMPTION AND PREPARATION METHOD	Ready for direct consumption.			
CONSUMER GROUP AND UNINTENDED CONSUMPTION	Consumers of all ages except those sensitive to ingredient allergens.			
ALLERGEN INFORMATION	Allergen	in the product	Product line	Company
	1) Cereals containing gluten and products thereof (wheat, rye, barley, oats, spelt, kamut)	PRESENT	PRESENT	PRESENT
	2) Crustaceans and products thereof	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	3) Eggs and products thereof	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	4) Fish and products thereof	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	5) Peanuts and products	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	6) Soybeans and products thereof	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	7) Milk and products thereof	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	8) Nuts and products thereof: Almond (Amygdalus communis L.), hazelnut (Corylus avellana), walnut (Juglans regia), cashews (Anacardium occidentale), pecan nuts (Carya illinoensis (Wangenh.) K.Koch), Brazil nuts (Bertholletia excelsa), Pistachio nuts (Pistacia vera), macadamia Queensland nut (Macadamia ternifolia)	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	9) Celery and products thereof	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	10) Mustard and products	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	11) Sesame and products thereof	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	12) Sulphur dioxide and sulphites	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	13) Lupin and products thereof	ABSENT	ABSENT	ABSENT
	14) Molluscs and products	ABSENT	ABSENT	ABSENT
PRODUCT DIMENSIONS	2 cm±0,5 cm			
NET & GROSS WEIGHT	0,01 gr			

SP-001

PRODUCT SPECIFICATION

PACKAGING STANDARDS
For Bulk Packaging of 10 kg.; Interior Packaging Material: PE Outer Box (Case) : 390 x 390 x 340 interior dimensions C wave brown printed Cases on a pallet: 360 For 200 gr Packaging: Interior Packaging Material: PET Outer Box (Case) : 389 x 259 x 265 interior dimensions C wave brown printed Inner boxes in a case: 20 Cases on a pallet: 72
COMMERCAL INFORMATION

CONTAINS	YES/NO
Additives	No
Artificial flavourings / Natural flavourings	No / No
Preservatives / Artificial Preservatives	No / No
Natural colors / Artificial Colours	No / No
MSG	No
Sweeteners	No
GMO	No
Animal Products Dairy	No
Animal Products Egg	No
Animal Products Shellfish & Fish	No
Animal Products Beef / Pork / Lamb / Poultry	No
Animal Products Honey	No
Suitable for Vegetarians	Yes
Suitable for Vegans	Yes

SP-001

PRODUCT SPECIFICATION

Suitable for Coeliacs	No
Suitable for Lactose Intolerant	Yes

LABELING INFORMATION	Product name, Ingredients, Allergens, Allergen warning, Net weight, Gross Weight, Storage and service conditions, Country of Origin Producer Company registration number, Food Business Operator Nutritional Values Production Date / Best Before Date / Lot Number
-----------------------------	---

Rev 1 : Packaging standars were revised